

Ref : ADM/WMCC/LMN/2026/23

: المرجع

Date : 10/07/2026

: التاريخ

LOCAL MARINE NOTICE IN ABU DHABI

النشرة البحرية المحلية لإمارة أبوظبي

To : All users of waterways, mariners and maritime operators in Abu Dhabi

إلى : جميع مستخدمي الممرات المائية والبحارة والمشغلين البحريين في أبوظبي

Subject : Abu Dhabi Noukhatha Summer Program

الموضوع : البرنامج الصيفي - نوخة أبوظبي

Location : Waterways in the vicinity of Abu Dhabi, Mirfa, Delma Island

الموقع : الممرات المائية في محيط أبوظبي والمرفأ وجزيرة دلما

Please be advised that Abu Dhabi Marine Sports Club will be organizing the Abu Dhabi Nukhatha Summer Program in the waterways surrounding Abu Dhabi, Mirfa, and Delma Island, from 13th July 2026 at 03:00 PM until 20th August 2026 at 07:00 PM, as per the attached schedule and illustrative maps.

يرجى العلم بأن نادي أبوظبي للرياضات البحرية ينظم فعاليات البرنامج الصيفي - نوخة أبوظبي، في الممرات المائية الممتدة في محيط مدينة أبوظبي والمرفأ وجزيرة دلما، وذلك في الفترة فيما بين 13 يوليو 2026، اعتباراً من الساعة 03:00 مساءً وحتى 20 أغسطس 2026 في تمام الساعة 07:00 مساءً، وذلك وفقاً للجدول الزمني والخرائط التوضيحية المرفقة.

All users of waterways, mariners and maritime operators in Abu Dhabi are prohibited from entering the races and events area during the activities period and are required to exercise extra caution and keep clear from the Racetrack, signposts and water marks which will be installed during the races' days.

يحظر على جميع مستخدمي الممرات المائية والبحارة والمشغلين البحريين في أبوظبي دخول مناطق السباقات والفعاليات خلال فترة الأنشطة، كما يجب عليهم توخي المزيد من الحذر والابتعاد عن مضمار ومسارات السباق والعلامات الإرشادية والمائية التابعة له والتي سيتم تثبيتها في الأيام المخصصة للسباقات.



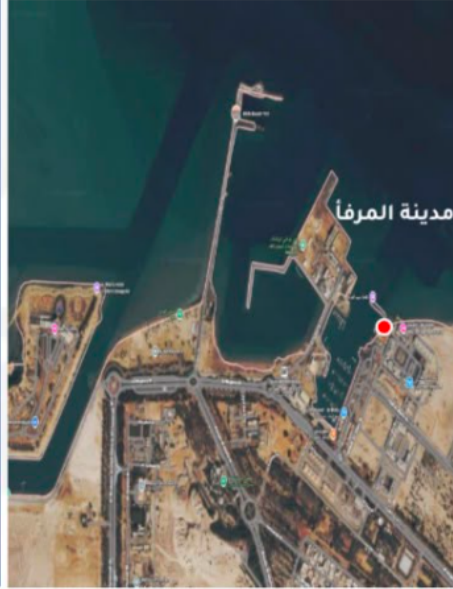
مركز المراقبة والتحكم للممرات المائية

Waterway Monitoring and Control Center



الخرائط التوضيحية والجدول الزمني
Illustrative Map & Schedule

مواقع التدريب في مدينة أبوظبي ومدينة المرفأ وجزيرة دلمأ





NOUKHATH SUMMER PROGRAM – TIME SCHEDULE - 2026

The poster for the Noukhat Summer Program 2026 features a central image of two children in a small sailboat on the water, with a city skyline in the background. The text is in both Arabic and English. At the top, there are logos for the Abu Dhabi Maritime and Abu Dhabi Sports Council. The main title is '2026 البرنامج الصيفي | نوكهة أبوظبي | SUMMER PROGRAM | NOUKHATH ABU DHABI'. Below this, a red oval contains the dates '13 يوليو / 13 JULY' and '20 أغسطس / 20 AUGUST'. To the right of the oval, it says 'ABU DHABI AL MIRFA DELMA'. At the bottom right, there is a QR code with the text 'اسمك التسجيل Scan for Registration'. At the bottom left, there are logos for the Abu Dhabi Maritime and Abu Dhabi Sports Council, along with the text 'مجموعة سرح SERH GROUP'.

Abu Dhabi from 13/07/2026 to 20/08/2026

Dalma from 13/07/2026 to 30/07/2026

Mirfa from 03/08/2026 to 20/08/2026